

KIFA MINI LETTER vol.318 2024.4

一般社団法人 小平市国際交流協会
〒187-0045 小平市学園西町 2-12-22
学園西町地域センター3階
TEL 042-342-4488/7509
E-mail: info@kifa-tokyo.jp
9時～17時 定休日：火曜日・日曜日・祝日

Kodaira Int'l Friendship Association
c/o Gakuen Nishi-machi Community Center
2-12-22, Gakuen Nishi-machi, Kodaira
FAX 042-347-3003
Homepage: <https://www.kifa-tokyo.jp/>
9am-5pm Closed on Tue, Sun and National Holidays.



5月開講外国語講座

タガログ語会話・文化体験講座



2024年5月にタガログ語会話・文化体験講座を開講します。

小平に住むフィリピン人の人口は、中国、韓国、ベトナムに次ぐ4番目です。KIFA日本語会話教室学習者の浅井エベリン（リサ）さんと一緒に、タガログ語学習を通して、フィリピンの生活や食文化を学びませんか？

【日程】5月10日から7月19日までの金曜日 全11回、1回は食文化体験。午後2時から3時半(90分)



フランス語講座



昨年に続き、5月から「学びなおし フランス語講座 ～初中級～」を開講します。嘉悦大学教授のエトガ先生と学ぶ楽しいクラスです。初級クラスを既に受講された方、以前勉強してもう一度学び直したい方などが対象となります。夏にはオリンピックがフランスで開催されます。是非一緒に楽しみましょう。

【日程】5月17日から7月26日までの金曜日 前期11回 午前11時から午後12時半(90分)

お申込みは4月5日から、Eメールで。※費用など詳しくは、HPをご覧ください

こども日本語・学習支援教室のボランティア募集

毎週水曜日の放課後に、外国につながる小中学生向けの教室を開いています。初歩の日本語指導と、教科学習の補習をしています。現在ボランティアが不足しています。ボランティアご希望の方は、下記の説明会にお申し込みください。

活動日時：毎週水曜日 15:30～18:00

活動場所：学園西町地域センター3階

説明会 4月17日(水)、4月24日(水)、または5月15日(水)
午後2時から5時

*教室の見学含む(各回定員3名、先着順)

場所：学園西町地域センター3階事務室

申込：メールで希望日をお知らせください。 info@kifa-tokyo.jp

※ボランティアの方は、普通会员(年会費3000円)に登録していただくことになっています。
会員制度の詳細についても説明会で詳しくご案内します。

はな たぶんか ～みんなで話そう 多文化カフェ～

にほんご
かんたんな日本語で話そう。なんでも聞けます。

【日時】：4月21日（日）午後2～3：30

【場所】：KIFA

【予約】：メールをしてください info@kifa-tokyo.jp

【締切り】：4月19日（金）

これまでカフェに参加された方、
この春小平に引っ越しをされてきた方、
どなたでも歓迎します！



カフェのようす

Let's get together to chat: Multicultural Cafe

In the Chat, let's speak in "yasashii nihongo (simple Japanese). You are free to ask any questions that you would like.

When: Sunday, April 21 2:00pm~3:30pm

Where: KIFA

To apply: Please send an email to
info@kifa-tokyo.jp

Dead line for application: Friday, April 19

～和大家一起聊天 多文化カフェ～

即使是只能说一点日语也不必担心。不管是什么样的话题，都可以在这里和大家一起交流。

时间：4月21日（周日）2:00~3:30pm

地点：KIFA

报名方式：通过下面的邮箱地址报名
info@kifa-tokyo.jp

报名截止日期：4月19日（周五）

令和6年度 賛助会員 募集

当協会は皆様からの会費と、各種事業収入及び小平市からの補助金などで運営されています。新年度もご協力をよろしくお願い致します。

※ボランティアの普通会员・学生会員とは別です。ただし重複加入が可能です。

【年会費（令和6年4月～令和7年3月）】

個人賛助会員(18歳以上)	1口 ￥ 2,000
グループ賛助会員（サークル、クラブ等）	1口 ￥ 4,000
団体賛助会員（各種団体）	1口 ￥ 10,000
法人賛助会員(企業)	1口 ￥ 20,000
法人賛助会員（その他法人）	1口 ￥ 10,000

※納入は振り込み取扱票で郵便局にてお支払い頂くか、直接事務局にご持参ください。

口座番号 00130-6-421745

加入者名 一般社団法人小平市国際交流協会

インターネットバンキング 店番号 ゼロイチキョウ 019 口座番号（当座）0421745

～機関紙ボランティア大募集！～

年3回発行している「国際こいだら」を一緒に作りませんか？

取材して、記事を書いて、みんなでワイワイ校正して・・・楽しいですよ。

ご興味のある方は、まずは企画会議をのぞいてみてください。

企画会議：4月13日（土） 午後2時～4時 第1会議室

申 込：前日までにメールでご連絡ください。 info@kifa-tokyo.jp

※KIFA でボランティア活動をする方は、「普通会员」（年会費 3000 円）になる必要があります。
会員制度の詳細については、別日に詳しくご説明させていただきます。

JLPT(日本語能力試験) 模擬試験&集中講座のお知らせ

N2-N4 の模擬試験と集中講座を KIFA で行います。
★模擬試験&解説のみも受けられます。
KIFA の日本語会話教室学習者だけでなく、
小平市内の日本語教室学習者も参加できます。

●日程

①模擬試験&解説

6月 1日（土） 13：30～16：30 模擬試験

6月 8日（土） 14：00～16：00 解説

②集中講座（3回）

6月 15日（土） 14：00～15：45

6月 22日（土） 14：00～15：45

6月 29日（土） 14：00～15：45

●受講料：①1,000円 ②1,000円

②のみの受講は、できません。

●申込締切り：5月10日（金）

●KIFA 連絡先：メール info@kifa-tokyo.jp

☎ 042-342-4488

※申込みは、KIFA 事務局で。
(来る前に、連絡してください。)



図書を寄贈していただきました！

「防災一人語り」推進グループから東日本大震災での教訓を踏まえ、地震時の津波にそなえる避難訓練を題材にした防災落語「足腰神様」が寄贈されました。

※談話ラウンジで閲覧できます。

GOD OF STRONG LEGS

足腰神様 (Ashikoshigamisama)

Text: Tsukushi Kawayonagi Translation: Lisa Vogt
ぶん かわやなぎ つくし やく リサ・ヴォート



Illustrations: Tomoe Tsuyuki

え つゆき たまえ

Solo Story-Telling for Disaster Prevention Children's Picture Book Series
Part 5

「足腰神様」ホームページ

<https://www.bousaihitorikatari.jp/cont8/68.html>

たかおさん い 高尾山に行きます！！

ひ にち：5月26日（日）

お知らせ

あめが降ったら：6月2日（日）

くわしくは、5月号で知らせます！



事務局からのお知らせ

高田淳子職員が、令和6年3月31日をもって退職しました。9年間ありがとうございました。4月1日からは福浦知子職員が加わりま
す。どうぞよろしくお願ひします。



2024年 4 月月間スケジュール

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
31	1	2	3	4	5	6
	臨時 休 室	事 務 局 休 み	日本語会話教室は 月曜日クラス 4月8日 からはじまります。 金曜日クラス 4月12日 土曜日クラス 4月13日 つなひろこいだいら 4月11日			生活情報ミーティング 13:30~15:00[1]
7	8	9	10	11	12	13
事務局 休 み	日本語(月)会話教室 10:00~11:30[全]	事務局 休 み	子ども日本語教室 16:10~17:40[全]	日本語(初級)会話教室 (つなひろこいだいら) 10:30~12:00[2] 世界の料理紹介ミーティング 10:00~12:00[1]	日本語(金)会話教室 19:00~20:30[全]	日本語(土)会話教室 10:00~11:30[全] 保育ボランティアミーティング 11:40~12:30[1] 翻訳通訳ミーティング 13:30~15:00 [集1] 機関紙企画会議
14	15	16	17	18	19	20
事務局 休 み	日本語(月)会話教室 10:00~11:30[全]	事務局 休 み	子ども日本語教室 16:10~17:40[全]	日本語(初級)会話教室 (つなひろこいだいら) 10:30~12:00[2]	日本語(金)会話教室 19:00~20:30[全]	日本語(土)会話教室 10:00~11:30[全] 第一回KIFA連絡会 13:30~15:00[集1] 交流イベントミーティング 15:30~17:00 [1]
21	22	23	24	25	26	27
事務局 休 み	日本語(月)会話教室 10:00~11:30[全] 多文化カフェ 13:45~15:30 [集1・2]	事務局 休 み	子ども日本語教室 16:10~17:40[全]		第一回理事会 10:00~12:00[オ]	
28	29	30	1	2	3	4
事務局 休 み	事務局 休 み	事務局 休 み		【会場〔1〕=第1会議室 〔2〕=第2会議室 〔全〕=3階全室 〔集1〕=1階第1集会室	5/3-5/7 事務局休み	
※ 英会話と外国語講座のスケジュールは HPの年間予定表をご確認下さい。						

4月のボランティア会議

- 生活情報ミーティング 6日(土) 13:30~15:00 第1会議室
- 世界の料理紹介ミーティング 11日(木) 10:00~12:00 第1会議室
- 保育ボランティアミーティング 13日(土) 11:40~12:30 第1会議室
- 翻訳通訳ミーティング 13日(土) 13:30~15:00 1階集会室
- 機関紙編集会議 13日(土) 14:00~16:00 第1会議室
- 第一回連絡会 20日(土) 13:30~15:00 1階集会室
- 交流イベントミーティング 20日(土) 15:30~17:00 第1会議室
- 第一回理事会 26日(金) 10:00~12:00 オンライン